

включая специальные меры помощи, предусмотренные в ней.

*14-е пленарное заседание  
6 мая 1981 года*

**1981/13. Международный учебный и научно-исследовательский институт по улучшению положения женщин**

*Экономический и Социальный Совет,*

*ссылаясь* на резолюцию 31/135 Генеральной Ассамблеи от 16 декабря 1976 года, в которой Ассамблея одобрила создание Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин,

*ссылаясь*, в частности, на резолюцию 35/134 Генеральной Ассамблеи от 11 декабря 1980 года, в которой Ассамблея, среди прочего, настоятельно призвала Генерального секретаря назначить Директора Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин и выразила пожелание, чтобы необходимые консультации, касающиеся соглашения с правительством Доминиканской Республики, были завершены в ближайшее время,

*принимая к сведению* доклад Генерального секретаря о Международном учебном и научно-исследовательском институте по улучшению положения женщин<sup>24</sup>,

1. *выражает свое удовлетворение* в связи с заключением соглашения между правительством Доминиканской Республики и Организацией Объединенных Наций о размещении Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин в Санто-Доминго;

2. *приветствует* назначение Директора Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин;

3. *выражает надежду*, что Институт начнет функционировать в ближайшее время;

4. *выражает также надежду*, что в первом квартале 1982 года будет установлена дата проведения совещания Совета попечителей Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин;

5. *призывает* все государства-члены внести или увеличить свой вклад в Целевой фонд Организации Объединенных Наций для Международного учебного и научно-исследовательского института по улучшению положения женщин как в денежном выражении, так и натурой;

<sup>24</sup> E/1981/33.

6. *просит* Генерального секретаря представить Экономическому и Социальному Совету на его первой очередной сессии 1982 года доклад об организации, программе и деятельности Института.

*14-е пленарное заседание  
6 мая 1981 года*

**1981/14. Научно-исследовательский институт социального развития при Организации Объединенных Наций**

*Экономический и Социальный Совет,*

*рассмотрев* доклад Совета Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций о его деятельности за период с 1 ноября 1978 года по 31 октября 1980 года<sup>25</sup>,

*признавая* важность исследования социальных вопросов для разработки и осуществления комплексных планов и политики развития, содействующих участию всех слоев общества в процессе развития и справедливому распределению благ, пронстекающих из них,

*учитывая* функции Научно-исследовательского института социального развития при Организации Объединенных Наций и важный вклад, внесенный Институтом в эту область,

*признавая*, что Институт выполнил рекомендации Комиссии социального развития, содержащиеся в ее резолюции 10 (XXV) от 3 февраля 1977 года<sup>26</sup>, в частности, в отношении его ведущей роли и помощи с его стороны научным исследованиям, проводимым национальными научно-исследовательскими учреждениями,

*подчеркивая* необходимость предоставления Институту необходимых финансовых средств для обеспечения продолжения его работы,

*учитывая* просьбу, с которой Генеральный секретарь обратился к Комиссии социального развития на ее двадцать седьмой сессии в том же отношении,

1. *выражает свою признательность* правительствам, оказывающим финансовую помощь Научно-исследовательскому институту социального развития при Организации Объединенных Наций;

2. *предлагает* тем правительствам, которые еще не сделали этого, оказывать финансовую помощь Институту в соответствии со своими возможностями, а тем правительствам, которые оказывают фактическую помощь Институту, рассмотреть возможность увеличения своих взносов,

<sup>25</sup> E/CN.5/595.

<sup>26</sup> См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, шестьдесят вторая сессия, Дополнение № 5 (E/5915)*, глава I, раздел B.